

GLAS- / THERMOSKANNEN GERÄTE



**Animo**<sup>®</sup>

Coffee Convenience

M-Line

# M-LINE GLAS- UND THERMOSKANNENGERÄTE

FÜR EINE GUTE UND TRADITIONELLE KANNE KAFFEE!

EINE FRISCH GEBRÜHTE TASSE FILTERKAFFEE IST DURCH NICHTS ZU ERSETZEN. DER DUFT UND DAS AROMA SORGEN FÜR EINE ANGENEHME ATMOSPHÄRE IN JEDEM RAUM. JEDER KAFFEELIEBHABER GÖNNT SICH EINE FRISCH GEBRÜHTE TASSE KAFFEE. EINEN OPTIMALEN GESCHMACK IHRES KAFFEES, ERREICHEN SIE MIT DER M-LINE VON ANIMO. DIESE KAFFEEMASCHINEN SIND GEKENNZEICHNET DURCH EIN OPTIMALES PREIS/LEISTUNGS-VERHÄLTNIS.

## Modern, robust und bedienungsfreundlich

Animo hat die M-Line voll und ganz an die Wünsche von Kaffeeliebhabern angepasst. Diese Geräte sind aus robustem Edelstahl hergestellt, in Kombination mit attraktiven schwarzen Kunststoffteilen an der Vorderseite. Damit sind die Geräte an jedem Standort einsetzbar. Fast alle Modelle sind mit (200er Serie), oder

ohne (100er Serie) Wasseranschluss lieferbar. Brühkapazität bis zu 2,4 Liter pro Brühvorgang. Außerdem verfügt jede Maschine über die „Pre-wet brew“-Funktion (Brühpause). Dadurch erreichen Sie den besten Geschmack aus Ihrem Kaffee.

## Alles möglich

Abhängig Ihrer Situation, brühen Sie in eine Glas- oder Thermoskanne. Die Glaskannengeräte werden inklusive selbstregulierender Warmhalteplatten ausgeliefert. Bei den Thermoskannengeräten haben Sie die Wahlmöglichkeit für die Brühung in eine Pumpkanne. Mit der höhenverstellbaren Brühsäule der Kaffeemaschinen MT100v/200v, können Sie auch in einen Thermosbehälter 2,4 Ltr. Kaffee kochen. Die W-Modelle verfügen

über einen separat einschaltbaren Heißwasserkocher für z.B. Tee. Alle Geräte entsprechen den aktuellen Sicherheitsnormen. So wird jede Maschine ausgeliefert incl. Korbfilterhalter mit Tropfschutz und Kannendetektor. Ohne Kanne keine Brühung möglich. Außerdem verfügen die Geräte über eine Entkalkungsanzeige und Kaffeefertigsignal. Der Trockenschutz ist von der Außenseite bedienbar.



*Maximaler  
Genuss  
Ihres Kaffees*

# FRISCHER KAFFEE: SO EINFACH...



- Einfache Wassereinfüllung an der Vorderseite (nur bei Maschinen ohne Wasseranschluß)
- Vollautomaten sind mit einem Wasseranschluß ausgestattet



- Kannensignalisierung; ohne Kanne, automatische Unterbrechung des Brühvorganges
- Korbfilterhalter mit Tropfschutz
- Ein akustisches Signal zeigt das Ende des Brühvorganges an



- Die Maschinen sind auch mit einer Heißwasserzapfstelle für z.B. Tee erhältlich



- Übersichtliche Softasten an der Oberseite gewähren eine optimale Bedienung
- Bei Festwasseranschluß ist die Brühmenge über Softasten je Tasse einstellbar

Ein optimaler Geschmack Ihres Kaffees, ist mit der standardmäßigen „Pre-wet brew“-Einstellung garantiert. Hiermit erhält Ihr Kaffee ein volleres Aroma und einen abgerundeten Geschmack.

## Weitere Bedienungsvorteile:

- Selbstregulierende Warmhalteplatte garantiert einen optimalen Geschmack des Kaffees
- Stilvoll und Wartungsfreundlich
- V-Modelle sind höhenverstellbar, dadurch für verschiedene Thermoskannen geeignet
- Über eine Entkalkungsanzeige erfahren Sie, daß die Maschine entkalkt werden muß
- Trockengeschutz an der Außenseite
- Reinigungsmittel erhalten Sie bei Ihrem Fachpartner



# FÜR JEDE SITUATION

## Glaskannengeräte



M100

Kaffeemaschine ohne Wasseranschluß, erhältlich in den Farben schwarz, grau oder blau



M200

Kaffeemaschine mit Wasseranschluß



M200W

Kaffeemaschine mit Wasseranschluß und separat einschaltbarer Wasserkocher für z.B. Tee



M102/202

Doppelte Kaffeemaschine, mit (M 202) oder ohne Wasseranschluß (M 102)



M202W

Doppelte Kaffeemaschine, mit Wasseranschluß und separat einschaltbarer Wasserkocher für z.B. Tee



M21/M22

Zusätzliche Warmhalteplatte für ein (M 21), oder zwei (M 22) Glaskannen



# DIE OPTIMALE KAFFEEMASCHINE

## Thermoskannengeräte



MT100

Kaffeemaschine ohne Wasseranschluß, erhältlich in den Farben schwarz, grau oder blau



MT200

Kaffeemaschine mit Wasseranschluß



MT200W

Kaffeemaschine mit Wasseranschluß und separat einschaltbarer Wasserkocher für z.B. Tee



MT200Wp

Kaffeemaschine für Pumpkanne (Glas- oder Edelstahlinsatz) mit Wasseranschluß und separat einschaltbarer Wasserkocher für z.B. Tee



MT202W

Kaffeemaschine mit Wasseranschluß für die Brüfung in einen Thermosbehälter 2,4 Ltr. und separat einschaltbarer Wasserkocher für z.B. Tee



MT100v/MT200v

Kaffeemaschine mit höhenverstellbarer Brühsäule, geeignet für eine Thermoskanne 1,85 Liter, Pumpkanne 2,1/2,2 Liter und Thermosbehälter 2,4 Liter. Verfügbar mit (MT 200v) oder ohne Wasseranschluß (MT 100v)



# OPTIONEN & ZUBEHÖRE

## Optionen & Zubehör

Für die M-Line sind die folgenden Optionen und Zubehör lieferbar:



**WKT3n**  
Wasserkoher 3  
Liter mit oder ohne  
Wasseranschluß



**KKWn**  
Tassenwärmer incl.  
Untertassenhalter. Etagen  
getrennt einschaltbar.



**ZUTATENBEHÄLTER**  
Zutatenbehälter ist aus  
Edelstahl mit drei Etagen  
für z.B. Zucker, Milch,  
Sahne oder Teebeutel.



**SERVIERSTATION**  
Servierstation für 2  
Pumpkannen 2,1 oder  
2,2 Ltr. incl. Abstellfläche  
für Tassen.



**FILTERPAPIER**  
Umweltfreundliches  
Korbfilterpapier 90/250,  
sauerstoffgebleicht.



**LÖSUNGSMITTEL**  
Entkalkungs- und  
Kaffeeansatzlösungsmittel.  
Erhältlich in Beuteln oder  
kg Dosen.



# SPEZIFIKATIONEN

## Technische Daten

GLASKANNENGERÄTE	M100/M200	M102/M202	M200W	M202W	M21/M22
Artikelnummer	10502/10552 (schwarz) 10501 (grau) 10500 (blau)	10512/10562	10557	10567	10592/10597
Stundenleistung Kaffee	18 Ltr., 144 Tassen	28 Ltr., 224 Tassen	14 Ltr., 112 Tassen	36 Ltr., 288 Tassen	-
Stundenleistung Heißwasser	-	-	16 Ltr., 128 Tassen	21 Ltr., 168 Tassen	-
Kannen Kapazität	2/2	4/4	2	4	1/2
Anschlußwert	1N~220-240V 50-60Hz/2250W	1N~220-240V 50-60Hz/3500W	1N~220-240V 50-60Hz/3350W	3N~380-415V 50-60Hz/6600W	1N~220-240V 50-60Hz/70W 1N~220-240V 50-60Hz/140W
Wasseranschluß	nein/ja (3/4")	nein/ja (3/4")	ja (3/4")	ja (3/4")	-
Maße: HxH*xBxT in mm	460x625x205x380	460x625x420x380	460x625x420x380	460x625x620x380	75x240x205x200 75x240x205x380
Brühzeit	ca. 6 min. je Kanne	ca. 8 min. je Kanne	ca. 8 min. je Kanne	ca. 6 min. je Kanne	-
Aufheizzeit Wasserkocher	-	-	ca. 11 Min.	ca. 9 Min.	-
Warmhaltetemperatur	ca. 84-86 °C	ca. 84-86 °C	ca. 84-86 °C	ca. 84-86 °C	ca. 84-86 °C

H\* = Höhe incl. Glaskanne 1,8 Ltr.

THERMOS- KANNENGERÄTE	MT100/ MT200	MT200W	MT200Wp	MT202W	MT100v/ MT200v
Artikelnummer	10522/10572 (schwarz) 10521 (grau) 10520 (blau)	10577	10547	10582	10537/10587
Stundenleistung Kaffee	18 Ltr., 144 Tassen	14 Ltr., 112 Tassen	14 Ltr., 112 Tassen	36 Ltr., 288 Tassen	18 Ltr., 144 Tassen
Stundenleistung Heißwasser	-	16 Ltr., 128 Tassen	16 Ltr., 128 Tassen	21 Ltr., 168 Tassen	-
Geeignet für	Pumpkanne 2,1 / 2,2 Ltr.	Thermosbehälter 2,4 Ltr.	Pumpkanne 2,1 / 2,2 Ltr.	Thermosbehälter 2,4 Ltr.	Thermoskanne 1,85 Ltr. Pumpkanne 2,1 / 2,2 Ltr. Thermosbehälter 2,4 Ltr.
Anschlußwert	1N~220-240V 50-60Hz/2100W	1N~220-240V 50-60Hz/3200W	1N~220-240V 50-60Hz/3200W	3N~380-415V 50-60Hz/6300W	1N~220-240V 50-60Hz/2100W
Wasseranschluß	nein/ja (3/4")	ja (3/4")	ja (3/4")	ja (3/4")	nein/ja (3/4")
Maße: HxBxT in mm	595x205x380	650x420x380	595x420x380	650x620x380	H1 min./max. x H2 min./max. x B x C 540/650 x 265/375 x 205 x 380
Brühzeit	ca. 7,5 Min. je Kanne	ca. 10 Min. je Kanne	ca. 9 Min. je Kanne	ca. 8 Min. je 2 Kannen	ca. 6,5 Min. für 1,85 Ltr. ca. 7,5 Min. für 2,25 Ltr. ca. 8 Min. für 2,4 Ltr.
Aufheizzeit Wasserkocher	-	ca. 11 Min.	ca. 11 Min.	ca. 9 Min.	-

H1 = minimale oder maximale Auslaufhöhe

H2 = minimale oder maximale Thermoskannenhöhe

INNOVATION, TECHNIK UND EINE HERVORRAGENDE QUALITÄT SIND SEIT 1950 BEI DER FIRMA ANIMO DIE NORMEN FÜR DIE ENTWICKLUNG UND PRODUKTION VON HOCHWERTIGEN GETRÄNKESYSTEMEN. DIESE NORMEN GARANTIEREN EINEN LEBENSLANGEN UND SORGENLOSEN GEBRAUCH UNSERER GERÄTE. WELTWEIT TRAGEN WIR SORGE FÜR EINEN OPTIMALEN GENUSS IN IHRER HEISSGETRÄNKEVERSORGUNG.

**Animo B.V.**

die Niederlande  
Hauptburo - Export Abteilung  
Tel. +31 (0)592 37 63 76  
E-mail - [info@animo.nl](mailto:info@animo.nl)

**Animo France**

Frankreich  
Tel. +33 380 250 660  
E-mail - [info@animo-france.fr](mailto:info@animo-france.fr)

**Animo B.V.B.A.**

Belgien  
Tel. +32 3 313 03 08  
E-mail - [info@animo.be](mailto:info@animo.be)

**Animo GmbH**

Deutschland  
Tel. +49 541 97 12 50  
E-mail - [info@animo-gmbh.de](mailto:info@animo-gmbh.de)



 [www.animo.eu](http://www.animo.eu)



**Animo**<sup>®</sup>

Coffee Convenience